

## Ärendeförteckning

Justering .....	2
§ 787 Information från kommundirektören .....	3
§ 788 Himlabadet - återrapportering .....	4
§ 789 Allmänhetens frågestund .....	5
§ 790 Korta frågor - korta svar .....	8
§ 791 Allmänpolitisk debatt .....	9
§ 793 Nämnd- och förvaltningsorganisation .....	12
§ 794 Delårsrapport januari-april 2010 för kommunen och kommunkoncernen .....	14
§ 795 Årsredovisning och ansvarsfrihet 2009 för Sundsvalls sjöfolksstiftelse .....	15
§ 796 Konstfrusen isbana - förslag till beslut och finansiering .....	16
§ 797 Renhållningsordning för Sundsvalls kommun - förlängd giltighetstid .....	18
§ 798 Revidering av reglemente för miljönämnden .....	19
§ 799 Revidering av reglemente för stadsbyggnadsnämnden .....	20
§ 800 Förvärv av fastigheten Korsta 7:60 .....	21
§ 801 Detaljplan för Sidsjö f.d. sjukhusområde, Sidsjö 2:41 m.fl., samt upphävande av del av DP-228 (del av Södra Skogsparken, kv. Rosenstenen och del av Södermalm 1:2 m.fl.), Sidsjö, Sundsvalls kommun .....	22
§ 802 Exploateringsavtal för Sidsjö f.d. sjukhusområde, Sidsjö 2:41 .....	23
§ 803 Detaljplan Öde 1:21 m.fl., Sundsvalls kommun .....	24
§ 804 Strategi för utveckling av ny kunskap och kompetens inom fritidssektorn - MRP-uppdrag nr 19 2009 .....	25
§ 805 Kommuner och regioner i internationellt klimatarbete .....	26
§ 806 Förbättrad medborgardialog .....	28

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



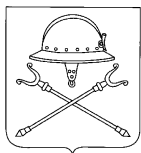
2010-06-14

---

§ 807	Ändring av regler för hantering av allmänna handlingar i Sundsvalls kommunkoncern .....	29
§ 808	Investering i vindkraft.....	30
§ 809	Motion (MP) om att underlätta för byte av jobb.....	32
§ 810	Motion (S), (V), (MP), (C), (FP) och (KD) - Så får vi jämställda bolagsstyrelser i kommunen .....	33
§ 811	För kännedom .....	35

---

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



Tid	Kl 13.00-18.20
Ajournering	Kl 15.00-15.20 och Kl 17.10-17.20
Plats	Kommunfullmäktigesalen, kommunhuset
Beslutande	Närvarande ledamöter och ersättare enligt bilaga 1
Sekreterare	Christel Öhgren
Justeras	2010-06-22

Underskrifter	Marianne Sjöblom ordförande	Christel Öhgren sekreterare
	Bodil Hansson Justerare	Birgitta Rönquist Justerare

Protokollet omfattar §§ 787-791 samt 793-811

Det noteras att paragraf 792 "Valärenden" behandlas innan paragraf 791 "Allmänpolitisk debatt". Det noteras också att paragraf 792 "Valärenden" justeras omedelbart och därmed återfinns i separat protokoll.

### **Bevis/anslag**

Protokollet är justerat. Justeringen har tillkännagivits genom anslag.

Avser sammanträde med <b>Kommunfullmäktige</b>		
Sammanträdesdatum 2010-06-14	Justeringsdatum 2010-06-22	Anslagsdatum 2010-06-23
Protokollet finns tillgängligt på Internet ( <a href="http://www.sundsvall.se">www.sundsvall.se</a> ) eller hos <b>Koncernstabens kansli</b>		
Anslaget tas ned tidigast 2010-07-14	Enligt uppdrag (namnteckning)	Namnförtydligande Christel Öhgren

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	------------------	-------------------	--------------------



## Justering

Att jämte ordföranden Marianne Sjöblom eller 1:e vice ordföranden Rodney Engström eller 2:e vice ordföranden João Pinheiro justera dagens protokoll utses Bodil Hansson med Håkan Byberg som ersättare och Birgitta Rönnquist med Tomas Östman som ersättare.

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00020

## § 787 Information från kommundirektören

Kommundirektör Stefan Söderlund informerar om:

- SÖT-samarbetet - Sundsvall, Östersund och Trondheim
- Stadshuset
- Fastighetsutredningen
- Besparingsarbetet

### **Informationsunderlag**

- PowerPoint-presentation 2010-06-14

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	------------------	-------------------	--------------------



KS-2010-00360

## § 788 Himlabadet - återrapportering

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** notera informationen.

### **Bakgrund**

Sedan fullmäktige, i juni 2007, fattade beslut om genomförande av Himlabadet samt åtgärder för utomhusbadet har projektets kostnader ökat kraftigt.

Återrapporteringen till fullmäktige under projektets gång har brutit och kommunstyrelsen, styrelsen för Stadsbacken AB samt styrelsen för Sundsvall Arena AB har fått anmärkningar från revisorerna rörande detta. Avsikten är att kommunfullmäktige vid dagens sammanträde får en information om ärendet och vid oktober månads sammanträde ska en fullständig utredning presenteras.

### **Överläggning**

Kommundirektör Stefan Söderlund redovisar för de ökade kostnaderna i projektet.

### **Informationsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 972
- Koncernstabens skrivelse 2010-05-25
- Stadsbacken AB:s styrelseprotokoll 2010-05-21 § 15
- Stadsbacken AB:s skrivelse 2009-06-18
- Presentation "Himlabadet", 2010-06-14

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00017

## § 789 Allmänhetens frågestund

Ordföranden förklarar att det kommit in 11 frågor från allmänheten till dagens sammanträde. Ett undantag görs den här gången från inlämnings-tiden, kl. 12.00 fredagen innan kommunfullmäktiges sammanträde, eftersom det dröjer till efter sommaren innan kommunfullmäktige sammanträder igen.

- Göte Bengtsson frågar när det blir fler busshållplatser på väg 570, Sidsjövägen mot Viforsen?

Peder Björk (S), kommunstyrelsens ordförande, svarar att satsningar på kollektivtrafiken har gjorts och att det arbetet fortsätter under nästa år. Det är avsatt pengar för bland annat väderskydd. Var i kommunen som denna typ av åtgärder kommer att göras bestäms när genomlysningen av hela kommunens kollektivtrafik är klar.

- Daniel Solberg frågar varför en rondell vid infarten till Sidsjö-området har accepterats? Med tanke på säkerheten för alla barn som ska över gatan till sina skolor.

Ingrid Möller (MP), stadsbyggnadsnämndens vice ordförande, svarar att hon inte fått tag i ansvarig tjänsteman, men att rondellen är utformad för att uppnå så hög säkerhetsnivå som möjligt. Därefter ber hon att få återkomma med ett utförligare svar vid nästa kommunfullmäktigesammanträde.

- Kevin Seminger frågar varför Sundsvall inte har en skola som börjar lära ut engelska redan i förskolan eller ettan?

Martin Johansson, barn- och utbildningsnämndens ordförande, svarar att det finns och att det finns flera alternativ att välja här i Sundsvall.

- Lars Persson undrar om och i så fall vilka åtgärder som kommunstyrelsen kommer att vidta för att utreda om styrelsen i Sundsvall Arena/Stadsbacken handlat utanför sina befogenheter enligt aktiebolagslagen så att styrelseledamöterna kan anses som personligt betalningsansvariga gentemot Sundsvalls kommun - då himlabadet blivit 200 miljoner dyrare och då styrelsen med full vetskap överskridit kommunfullmäktiges beslut om kostnadsramen för badet. Om inga åtgärder kommer att vidtas undrar han vilken motivering som finns till att inte utreda detta?

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



Peder Björk (S), kommunstyrelsens ordförande, svarar att projektet kommer att utredas bland annat p.g.a. den kritik som kommunrevisionen framfört. Utredningen kommer att göras med bistånd av en extern utredare och det är både ekonomi och kvalitet som kommer att belysas. En återrapportering av utredningen kommer att lämnas till fullmäktige i oktober.

- Sten Rigidahlen Rigidahl frågar vad det finns för utvecklingstanke i att strypa anslaget för Norra, som är en inarbetad verksamhet, för en investering i en caféö vid Selångersån som visat sig sakna besökare och bärighet?

Bodil Hansson (S), service- och tekniknämndens ordförande, svarar att det i arbetet med att ta fram Stadsvision Sundsvall lades fram önskemål från kommunens medborgare om en utveckling av närheten till vattnet och grönområden längs med Selångersån, samt möjlighet för restaurang eller caféverksamhet. Det finns ingen koppling mellan satsningen vid ån och Norra berget. I majoritetens mål och resursplan så satsas det ytterligare 5 miljoner kronor på Norra berget.

- Nils Larsson och Kerstin Larsson har lämnat in 5 frågor till kommunfullmäktige.

1. Detaljplan Bosvedjan 2:5 m.fl. angår tydligen inte oss på östra sidan Skravlingsvägen enligt stadsbyggnadskontoret.

Ingrid Möller (MP), stadsbyggnadsnämndens ordförande, svarar att nämnda plan ska möjliggöra radhus- eller villabebyggelse. Området ligger 3 tomtbredder från Skravlingsvägen och bedömningen är att det inte ligger så nära att det direkt berör boende på Skravlingsvägen.

2. Är det inte på tiden att slå ihop miljökontoret och stadsbyggnadskontoret?

Peder Björk (S), kommunstyrelsens ordförande, svarar att frågan har berörts i den utredning som kommer att behandlas senare idag. Förslaget är att fortfarande ha två nämnder och två förvaltningar. Det kan idag inte påvisas att en sammanslagning gynnar verksamheten, men samarbetet mellan de båda förvaltningarna ska fördjupas.

3. Är revideringen av reglemente för miljönämnden övergripande?

Peder Björk (S), kommunstyrelsens ordförande, säger att han tror att frågan är relaterad till ärendet som ska behandlas senare under sammanträdet och svarar att det är en begränsad revidering som görs på grund av att lagen gällande detaljhandel med nikotinmedel ersätts av lag om handel med vissa receptfria läkemedel.

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande





4. Representerar kommunens jurister makthavarna och inte medborgarna? Peder Björk (S), kommunstyrelsens ordförande, svarar att kommunens jurister representerar kommunorganisationen och ingen annan.

5. Förbättrad medborgardialog verkar vara en rubrik som man länge efterlyst, förtydliganden har under decennier varit legio. Är man inte till för allmänheten eller är de våra chefer?

Peder Björk (S), kommunstyrelsens ordförande, svarar att han tolkar det som att frågan är kopplad till ärendet längre ner på dagordningen och säger att meningen med det ärendet är att förbättra Sundsvallsbornas möjlighet att vara med i beslutsprocessen. Inte minst när det gäller plan-ärenden. Det ska tydligt visas vilka frågor som är på väg upp för beslut i kommunen, för att ge medborgare en möjlighet att ge synpunkter.

Ordföranden säger att det lämnats in ytterligare en skrivelse, från Ingvar Jacobsson, men eftersom det inte är en fråga kommer den att överlämnas till stadsbyggnadskontoret för handläggning.

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00018

## § 790 Korta frågor - korta svar

- Jan-Olov Sellén (C) frågar varför inte fristående gymnasieskolor får komma till grundskolorna för att presentera sin skola för eleverna i nian? Varför får inte friskolorna nyttja de kommunala skolornas gymnastiksalar?

Martin Johansson, barn- och utbildningsnämndens ordförande, svarar att det är yrkesvägledarna som presenterar de olika gymnasieskolorna för eleverna. Det brukar dock årligen arrangeras en mässa där samtliga skolor har möjlighet att presentera sig.

Beträffande idrottsanläggningarna så är det barn- och utbildningsförvaltningen i samarbete med kultur- och fritidsförvaltningen som fördelar tiderna.

- Martin Johansson (S) frågar, beträffande Allians för Sundsvalls vilja att sälja ut Mitthem, om Jan-Olov Selléns tidigare påstående om att man inte ska sälja sin bästa mjölkko.

Jan-Olov Sellén svarar att det uttalande inte gällde Mitthem utan SEAB, Sundsvall Energi AB.

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



## § 791 Allmänpolitisk debatt

Ordförande meddelar att dagens allmänpolitiska debatt är tidsatt till 90 minuter och att den som begär ordet får 2 minuters talartid och därpå följer maximalt 2 repliker á 2 minuter. Innan den allmänna debatten startar ges samtliga partier möjlighet att göra ett inledningsanförande á 2 minuter.

### ***Inledningsanföranden***

Peder Björk (S)  
Magnus Sjödin (M)  
Lars Persson (FP)  
Reinhold Hellgren (C)  
Kim G Ottosson (V)  
Hans Brynielsson (KD)  
Ingrid Möller (MP)  
Johnny Skalin (SD)

### ***Allmän debatt***

I debatten görs inlägg av följande ledamöter:

Bodil Hansson (S)  
Replik Hans Brynielsson (KD)

Claes Stockhaus (V)

Annicka Burman (V)

Habib Effati ( )

João Pinheiro (S)  
Replikskifte Magnus Sjödin (M)

Birgitta Rönnquist (KD)

Bertil Hörnqvist (KD)

Christina Nordenö (S)

Martin Johansson (S)  
Replikskifte Hans Brynielsson (KD)

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



Lena Österlund (S)

Peder Björk (S)  
Replikskifte Magnus Sjödin (M)

Anette D Martins (C)

*Sammanträdet ajourneras kl. 15.00-15.20*

Magnus Sjödin (M)  
Replikskifte Peder Björk (S)

Eva Lohman (M)

Bodil Hansson (S)

Olle Åkerlund (S)  
Replikskifte Eva Lohman (M)

Reinhold Hellgren (C)  
Replikskifte Christina Nordenö (S), Olle Åkerlund (S), Annicka Burman (V) och Peder Björk (S)

Roger Johansson (S)  
Replikskifte Magnus Sjödin (M), Lars Persson (FP), Reinhold Hellgren (C) och Sverker Ottosson (MP)

Ingrid Möller (MP)  
Replikskifte Lars Persson (FP) och Magnus Sjödin (M)

João Pinheiro (S)  
Replikskifte Habib Effati ( )

Ingeborg Wiksten (FP)

Kjell Bergkvist (C)  
Replikskifte Claes Stockhaus (V), Sverker Ottosson (MP) och Martin Johansson (S)

Kim G Ottosson (V)  
Replikskifte Bertil Hörnqvist (KD)

Martin Johansson (S)

---

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



Linnéa Kjellman (C)

Hans Forsberg Svensson (C)

Replik Sverker Ottosson (MP) och Kim G Ottosson (V)

Peder Björk (S)

Klockan 17.10 förklarar ordföranden den allmänpolitiska debatten, som inleddes klockan 13.55, för avslutad.

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	------------------	-------------------	--------------------



KS-2010-00368

## § 793 Nämnd- och förvaltningsorganisation

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

- att** kommunen ska organiseras i enlighet med principerna redovisade som alternativ 1, daterat 2010-05-23,
- att** service- och tekniknämnden avvecklas fr.o.m. nästa mandatperiod,
- att** ansvaret för serviceorganisationen flyttas över till kommunstyrelsen,
- att** ett ytterligare utskott inrättas under kommunstyrelsen under nästa mandatperiod och att arbetsfördelningen mellan utskotten ses över,
- att** ansvaret för de skattefinansierade verksamheter som idag åvilar service- och tekniknämnden förs över till stadsbyggnadsnämnden fr.o.m. nästa mandatperiod,
- att** kommunstyrelsen får i uppdrag att tillse att nämnderna på ett tydligt sätt tar emot och kvitterar fullmäktiges beslut om MRP som ett underlag för den egna nämndens planering, samt
- att** kommunstyrelsen får i uppdrag att utreda frågan om den organisatoriska placeringen av försörjningsstödet, möjligheten att samla ansvaret för viss tillståndsgivning, ansvaret och organisationen för arbetet med hållbarhetsfrågor samt frågan om på vilket sätt miljöfrågorna på ett så tidigt skede som möjligt beaktas i samhällsbyggnadsprocessen.

### **Bakgrund**

I mål och resursplan 2010 med plan för 2011-2012 har kommunstyrelsen fått i uppdrag att senast 30 april 2010 presentera ett förslag till ny övergripande nämnd- och förvaltningsorganisation utifrån direktiv fastställda av styrelsen under 2009. Kommunstyrelsen fastställde sådana direktiv i november 2009.

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



I enlighet med de fastställda direktiven tillsattes en särskild styrgrupp bestående av Anita Bdioui, Peder Björk, Magnus Sjödin och Stefan Söderlund. Styrgruppen har haft 4 möten och vid ett tillfälle bjudit in företrädare för partierna i fullmäktige till ett seminarium med Göran Bostedt, Mittuniversitetet.

### **Överläggning**

Magnus Sjödin (M) och Lars Persson (FP) yrkar bifall till Allians för Sundsvalls förslag, benämnt alternativ 2, gällande att-satserna 1-4 samt bifall till att-satserna 5-7 i kommunstyrelsens förslag.

Peder Björk (S) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

Reinhold Hellgren (C) vill tillfoga följande till Allians för Sundsvalls förslag, benämnt alternativ 2:

*allians för Sundsvall funderar på att behålla två intakta förvaltningar (stadsbyggnadsförvaltningen och miljöförvaltningen), men med en gemensam nämnd*

Ordföranden förklarar att det finns två förslag till beslut, *dels* Magnus Sjödin m.fl. förslag och *dels* kommunstyrelsens förslag. Hon ställer först proposition på att-satserna 5-7, därefter på att-satserna 1-4, och finner att kommunfullmäktige beslutar enligt kommunstyrelsens förslag.

### **Reservation**

Mot beslutet avseende att-satserna 1-4 reserverar sig samtliga ledamöter från *Moderaterna*, nämligen Magnus Sjödin, Erland Solander, Eva Lohman, Habib Effati, Sven Bredberg, Tomas Östman, Bertil Swenson, Elisabeth Gisslin Burman, Mikael Gäfvert, Else Ammor, Börje Israelsson, Jörgen Nilsson, Marianne Nilsson, Rodney Engström, Bengt-Arne Lindahl och Per-Magnus Forsberg, *Folkpartiet*, nämligen Lars Persson Sigge Godin, Arne Engholm, Ulla Grelsson, Ingeborg Wiksten, Berivan Mohammed, Leif Carlsson och Maria Lilja, *Centerpartiet*, nämligen Reinhold Hellgren, Hans Forsberg Svensson, Anette D Martins, Jan-Olov Sellén, Björn Hallström, Kjell Bergkvist och Linnéa Kjellman samt *Kristdemokraterna*, nämligen Berit Andersson, Bertil Hörnqvist, Birgitta Rönnquist och Karl-Erik Lundin.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 971
- Koncernstabens skrivelse 2010-05-23
- Koncernstabens PM 2010-05-10

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00263

## § 794 Delårsrapport januari-april 2010 för kommunen och kommunkoncernen

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** godkänna delårsrapport januari-april 2010 för kommunen och kommunkoncernen.

### **Bakgrund**

Koncernstaben har sammanställt delårsrapporten för januari-april 2010. Resultatet för januari-april uppgår till -7,5 mkr för kommunen vilket är 91,9 mkr bättre än resultatet för samma period 2009. Orsaken är främst effekter av att de besparingar som gjorts under 2009-2010 samt en högre prognos för skatteintäkter. Resultatprognosen för 2010 är 96,6 mkr.

### **Överläggning**

Peder Björk (S) redogör för delårsrapporten samt yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 973
- Koncernstabens skrivelse 2010-05-19
- Delårsrapport januari-april 2010 för kommunen och kommunkoncernen
- PowerPoint-presentation - Delårsrapport januari-april 2010

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande





KS-2010-00266

## § 795 Årsredovisning och ansvarsfrihet 2009 för Sundsvalls sjöfolksstiftelse

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** godkänna Sundsvalls Sjöfolksstiftelses årsredovisning för 2009,

**att** bevilja styrelsen ansvarsfrihet för verksamhetsåret 2009.

### **Bakgrund**

Koncernstaben har erhållit årsredovisning 2009 för Sundsvalls Sjöfolksstiftelse. Stiftelsens revisorer har avgivit en revisionsberättelse och konstaterat att årsredovisningen har upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och att styrelseledamöterna inte har handlat i strid med stiftelselagen eller stiftelseförordnandet.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 979
- Koncernstabens skrivelse 2010-04-14
- Sundsvalls sjöfolksstiftelse, årsredovisning 2009
- Sundsvalls sjöfolksstiftelse, revisionsberättelse 2009

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	------------------	-------------------	--------------------



KS-2010-00249

## § 796 Konstfrusen isbana - förslag till beslut och finansiering

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

- att** uppdra till service- och tekniknämnden att projektera och genomföra ombyggnad av konstfrusen isbana i Gärde,
- att** 6 000 tkr tillförs service- och tekniknämndens investeringsbudget 2010 samtidigt som internlåneramen minskas med motsvarande belopp,
- att** under förutsättning att utredningen visar på behov av byte av s.k. förångare, tillförs service- och tekniknämndens investeringsbudget 2 000 tkr för år 2010 samtidigt som internlåneramen minskas med motsvarande belopp,
- att** kultur- och fritidsnämnden kompenseras för de ökade kapitalkostnaderna för del av 2010 samt 2011 och framåt,
- att** kompensation för de ökade kostnaderna under 2010 regleras i samband med resultatöverföringen 2011,
- att** kompensationen för framtida ökade kapitalkostnader inarbetas i mål och resursplan 2011-2012 med plan för 2013-2014,
- att** vid beslut om kompensation för ökade kapitalkostnader också ta hänsyn till minskade kostnader på grund av lägre energiförbrukning.

### **Bakgrund**

Föreningarna Långfärdsskridsko Sundsvall, Selånger SK Bandy och Sundsvalls Skridskoklubb har påpekat behovet av en konstfrusen isbana i Sundsvall. En utredning förordar en ombyggnad och upprustning av befintlig isbana i Gärde istället för en nyanläggning vid Selånger idrottsplats.

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



**Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 981
- Koncernstabens skrivelse 2010-05-04
- Kultur- och fritidskontorets skrivelse 2010-03-26
- Finansutskottets protokoll 2009-04-28 § 589

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	------------------	-------------------	--------------------



KS-2010-00226

## § 797 Renhållningsordning för Sundsvalls kommun - förlängd giltighetstid

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** förlänga giltighetstiden för renhållningsordning med avfallsplan och lokala föreskrifter för Sundsvalls kommun t.o.m. 2014-12-31.

### **Bakgrund**

Alla kommuner ska enligt Miljöbalken ha en renhållningsordning med avfallsplan och lokala föreskrifter om avfallshantering. Sundsvalls kommuns renhållningsordning är giltig t o m 2011-12-31, förvaltningen föreslår att giltighetstiden förlängs till 2014-12-31.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 982
- Koncernstabens skrivelse 2010-05-12

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00094

## § 798 Revidering av reglemente för miljönämnden

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** fastställa nytt reglemente för miljönämnden enligt förslag daterat 2009-12-07.

### **Bakgrund**

Nu gällande reglemente för miljönämnden fastställdes av kommunfullmäktige 2008-12-15. I reglementets § 7 anges att det ankommer på miljönämnden att ansvara för de uppgifter som enligt lag (2007:1455) om detaljhandel med nikotinläkemedel ankommer på kommunen. Denna lag har numera upphävts och ersatts med lag (2009:730) om handel med vissa receptfria läkemedel. Behov föreligger därför att revidera miljönämndens reglemente.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 983
- Koncernstabens skrivelse 2010-04-30
- Förslag på reglemente för miljönämnden 2009-12-07
- Miljönämndens protokoll 2010-02-03 § 6
- Miljökontorets skrivelse 2010-02-02
- Miljönämndens reglemente 2008-12-15

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00257

## § 799 Revidering av reglemente för stadsbyggnadsnämnden

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** fastställa nytt reglemente för stadsbyggnadsnämnden enligt förslag daterat 2010-03-17.

### **Bakgrund**

Stadsbyggnadsnämnden föreslår att nämndens reglemente ändras så att nämnden kan fastställa detaljplaner med s.k. förenklat planförfarande utan att som i dag kommunstyrelsen måste godkänna detta.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 984
- Koncernstabens skrivelse 2010-05-04
- Förslag på reglemente för stadsbyggnadsnämnden 2010-03-17
- Stadsbyggnadsnämndens protokoll 2010-03-17 § 53
- Stadsbyggnadskontorets skrivelse 2010-03-04

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	------------------	-------------------	--------------------



KS-2010-00292

## § 800 Förvärv av fastigheten Korsta 7:60

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

- att** förvärva fastigheten Korsta 7:60 av Michael Brandefjords dödsbo för 930 000 kronor,
- att** tillföra stadsbyggnadsnämndens investeringsbudget för 2010 930 000 kronor att finansieras genom ianspråktagande av likvida medel,
- att** investeringsutgiften vid förvärvet av fastigheten ska ingå i en eventuell framtida exploateringskalkyl och därmed utgöra underlag för markpriset vid en eventuell exploatering.

### **Bakgrund**

Ägaren till fastigheten Korsta 7:60 har vänt sig till mark- och exploateringsavdelningen med önskemål om att kommunen förvärvar fastigheten, som fram till nyligen använts som bostad. Fastigheten ligger inom det område som omfattas av den fördjupade översiktsplanen som antogs av kommunfullmäktige 2009-09-26.

Till ärendet bifogas värdering utförd av Svenska Fastighetsvärdering, NAI/SVEFA. Marknadsvärdet har bedömts till 925 000 kronor och köpeskillingen är överenskommen till 930 000 kronor.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 986
- Koncernstabens skrivelse 2010-05-05
- Stadsbyggnadsnämndens protokoll 2010-04-14 § 79
- Stadsbyggnadskontorets skrivelse 2010-03-24 med karta, värdering och köpeavtal

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00291

**§ 801 Detaljplan för Sidsjö f.d. sjukhusområde, Sidsjö 2:41 m.fl., samt upphävande av del av DP-228 (del av Södra Skogsparken, kv. Rosenstenen och del av Södermalm 1:2 m.fl.), Sidsjö, Sundsvalls kommun**

**Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** anta detaljplan för Sidsjö f.d. sjukhusområde, Sidsjö 2:41 m.fl.

**att** upphäva föreslagen del av DP-228 (del av Södra Skogsparken, kv. Rosenstenen och del av Södermalm 1:2 m.fl.) enligt stadsbyggnadsnämndens förslag 2010-04-14.

**Bakgrund**

Stadsbyggnadsnämnden föreslår kommunfullmäktige anta ny detaljplan för Sidsjö före detta sjukhusområde samt upphäva delar av nu gällande detaljplan, DP-228. Den nya planens syfte är att möjliggöra ny bostadsbebyggelse och ändrad användning av befintlig bebyggelse med beaktande av bebyggelsens karaktär och sammanhang.

**Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 987
- Koncernstabens skrivelse 2010-05-11
- Stadsbyggnadsnämndens protokoll 2010-04-14 § 83
- Stadsbyggnadskontorets skrivelse 2010-03-24
- Antagandehandling - Detaljplan för Sidsjö f.d. sjukhusområde Sidsjö 2:41 m.fl. samt upphävande av del av DP-228

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	------------------	-------------------	--------------------





KS-2010-00338

## § 802 Exploateringsavtal för Sidsjö f.d. sjukhusområde, Sidsjö 2:41

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

- att** godkänna upprättat exploateringsavtal mellan Sundsvalls kommun, kallad kommunen, och Sidsjö Fastigheter AB, kallad Markägaren,
- att** bemyndiga stadsbyggnadsnämnden att underteckna upprättat exploateringsavtal,
- att** godkänna upprättat markanvisningsavtal för Sundsvall Sidsjö 2:41,
- att** avsätta investeringsmedel för infrastrukturåtgärder i enlighet med föreslagen detaljplan och exploateringsavtal med 4 000 000 kronor,
- att** i arbetet med mål och resursplan 2011 beakta att medel för årlig skötsel, drift och underhåll av de allmänna platserna tillförts service- och tekniknämnden med 120 000 kronor.

### **Bakgrund**

Under förutsättning av att kommunfullmäktige antar detaljplan för Sidsjö f.d. sjukhusområde måste kommunfullmäktige även ta ställning till ett förslag till exploateringsavtal m.m. för området.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 988
- Koncernstabens skrivelse 2010-05-11
- Stadsbyggnadsnämndens protokoll 2010-04-14 § 84
- Stadsbyggnadskontorets skrivelse 2010-03-25
- Markanvisningsavtal med kartor
- Exploateringsavtal med kartor

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00318

## § 803 Detaljplan Öde 1:21 m.fl., Sundsvalls kommun

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** anta detaljplan för Öde 1:121 m.fl., Sundsvalls kommun,

**att** uppdra till stadsbyggnadsnämnden att säkerställa att det till köpeavtalet för fastigheten kopplas ett exploateringsavtal.

### **Bakgrund**

Rubricerat detaljplaneförslag har varit utställt, enligt PBL 5:23, under tiden 22 mars – 19 april 2010.

Det huvudsakliga syftet med detaljplaneändringen är att möjliggöra uppförandet av ett flerbostadshus i åtta våningar. Inkomna synpunkter med kommentarer redovisas i underliggande material till ärendet.

### **Jäv**

Sverker Ottosson (MP) anmäler jäv.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 969
- Stadsbyggnadsnämndens protokoll 2010-05-19 § 101
- Koncernstabens skrivelse 2010-05-11
- Stadsbyggnadskontorets skrivelse 2010-04-27 och 2010-04-28 med karta
- Antagandehandling - Detaljplan för Öde 1:121 m.fl., Alnö Vi, Sundsvall

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00258

## § 804 Strategi för utveckling av ny kunskap och kompetens inom fritidssektorn - MRP-uppdrag nr 19 2009

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

att godkänna kultur- och fritidsnämndens rapport, daterad oktober 2009.

### **Bakgrund**

Kommunfullmäktige gav i Mål och resursplan 2009-2011 kultur- och fritidsnämnden i uppdrag att arbeta fram en strategi för utveckling av ny kunskap och kompetens inom fritidssektorn (uppdrag nummer 19).

En sådan strategi har nu tagits fram genom en utredning, som godkänts av kultur- och fritidsnämnden. Nämnden har även gett kultur- och fritidsförvaltningen i uppdrag att fortsätta arbeta enligt de åtgärder som föreslås i utredningen. Åtgärderna syftar till att öka kvaliteten i den öppna fritidsverksamheten, och inbegriper bland annat tydligare riktlinjer vid anställning av fritidsledare samt kvalitetsgranskning av fritidsgårdarna enligt Qualismodellen.

### **Överläggning**

Kim G Ottosson (V) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 989
- Koncernstabens skrivelse 2010-04-12
- Kultur- och fritidsnämndens protokoll 2010-03-17 § 23
- Kultur- och fritidsförvaltningens skrivelse 2010-03-30
- Strategi för utveckling av ny kunskap och kompetens inom fritidssektorn, MRP-uppdrag nr 19 KFN 2009

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00286

## § 805 Kommuner och regioner i internationellt klimatarbete

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

- att** inte skriva under borgmästaravtalet,
- att** miljönämnden genom Sveriges ekokommuner och Uthållig kommun bevakar större händelse nationellt och internationellt som kan motivera att Sundsvalls kommun ska ompröva sitt beslut.

### **Bakgrund**

Syftet med att skriva under borgmästaravtalet är att visa omvärlden och utöva påtryckningar på andra som exempelvis vid COP 15 för att världens länder ska uppnå klimatmålen. Något sådant större möte eller aktivitet står inte för dörren, varför effekten av ett undertecknande av borgmästaravtal uteblir.

### **Överläggning**

Hans Forsberg Svensson (C) yrkar att Borgmästaravtalet ska skrivas under.

Sverker Ottosson (MP) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

Ordföranden förklarar att det finns två förslag till beslut, *dels* Hans Forsberg Svenssons förslag och *dels* kommunstyrelsens förslag. Hon ställer proposition på förslagen och finner att kommunfullmäktige beslutar enligt kommunstyrelsens förslag.

### **Reservation**

Mot beslutet reserverar sig samtliga ledamöter från *Centerpartiet*, nämligen Reinhold Hellgren, Hans Forsberg Svensson, Anette D Martins, Jan-Olov Sellén, Björn Hallström, Kjell Bergkvist och Linnéa Kjellman.

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



## ***Beslutsunderlag***

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 990
- Koncernstabens skrivelse 2010-04-27
- Kommunfullmäktiges protokoll 2009-12-14 § 663

-----

---

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00272

## § 806 Förbättrad medborgardialog

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

- att** anta projektdirektivet för projektet Dialog och samverkan daterat 2010-05-25 reviderat 2010-05-31,
- att** anvisa ett anslag på 460 000 kr till kommunstyrelsen för arbetet med förbättrad medborgardialog,
- att** anslaget finansieras med ianspråktagande av 460 000 kr ur kommunfullmäktiges anslag för oförutsedda behov 2010.

### **Bakgrund**

Sundsvalls kommuninvånare är inte nöjda med sina möjligheter att komma till tals med kommunens förtroendevalda. Det visar bland annat SCB:s medborgarundersökning. Därför föreslår koncernstaben på samordningsutskottets uppdrag ett projekt som ska ta fram ett fullständigt förslag till förbättrad medborgardialog.

Förslaget ska om det visar sig lämpligt byggas runt en arbetsmodell som en grupp förtroendevalda och tjänstemän tagit fram tillsammans. Arbetsmodellen går ut på att samråda med intressenter före politiska beslut och återkoppla intressenternas synpunkter till de förtroendevalda i beslutsunderlagen.

Projektet ska pröva arbetsmodellen på socialnämndens och kommunstyrelsens utredningar under projekttiden fram till den sista december 2011.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 991
- Koncernstabens skrivelse 2010-05-05
- Förslag till projektdirektiv "Dialog och samråd"

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00156

## § 807 Ändring av regler för hantering av allmänna handlingar i Sundsvalls kommunkoncern

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

- att** fastställa regler för hantering av allmänna handlingar i Sundsvalls kommunkoncern enligt koncernstabens förslag 2010-03-11,
- att** upphäva tidigare fastställda regler för hantering av allmänna handlingar i Sundsvalls kommunkoncern.

### **Bakgrund**

De regler för hantering av allmänna handlingar i Sundsvalls kommunkoncern som fastställdes 2008 behöver genomgå vissa redaktionella och sakliga förändringar. Det viktigaste ändringsförslaget gäller former för gallringsbeslut. Den föreslagna förändringen avser att förenkla beslutsfattandet och skapa en anpassning till kommunens processtruktur. Ett förslag till nya regler har tagits fram.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 993
- Koncernstabens skrivelse 2010-03-11 med bilagor:  
Bilaga 1 - Förslag 2010-03-11 till regler för hantering av allmänna handlingar i Sundsvalls kommunkoncern  
Bilaga 2 - Förslag 2010-03-11 till regler för hantering av allmänna handlingar - anvisningar

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS 685/09 370

## § 808 Investering i vindkraft

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** återremittera ärendet i avvaktan på resultatet av stadsbyggnadskontorets utredning om vindkraft.

### **Bakgrund**

Stadsbacken AB har tidigare till kommunfullmäktige överlämnat ett förslag till inriktningsbeslut angående vindkraftsutbyggnad, initierat av Sundsvall Energi AB. Enligt förslaget skulle även Sundsvall Elnät AB delta i utbyggnaden, något som föranledde kommunstyrelsen att återremittera ärendet för kompletterande utredning. Sundsvall Elnät AB meddelat att bolaget inte avser att delta i projektet.

### **Överläggning**

Reinhold Hellgren (C) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag, samt att det till förslaget ska fogas följande att-sats:

*att satsningen avgränsas till Jämtlands och Västernorrlands län*

Per-Magnus Forsberg (M) yrkar, med bifall av Lars Persson (FP) och Bertil Hörnqvist (KD), på återremiss för att avvakta resultatet av stadsbyggnadskontorets utredning om vindkraft.

Peder Björk (S) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag och avslag på återremissyrkandet.

Kjell Andersson (S) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

Ordföranden ställer först proposition på det formella yrkandet, ska ärendet avgöras idag eller återremitteras, och finner att ärendet ska avgöras idag.

Votering begärs och genomförs med följande ordning, de som röstar för att ärendet ska avgöras idag, röstar JA och de som röstar för att ärendet ska återremitteras röstar NEJ. Resultatet blir 49 JA-röster, 28 NEJ-röster, 2 som avstår och 2 är frånvarande, se bilaga 2.

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande





Då det enligt kommunallagen 5 kap 6 § krävs 1/3 av rösterna för en minoritetsåterremiss finner ordföranden att ärendet återremitteras i avvaktan på resultatet av stadsbyggnadskontorets utredning om vindkraft.

**Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 997
- Koncernstabens skrivelser 2010-05-06 och 2009-10-29
- Kommunstyrelsens protokoll 2010-01-11 § 852
- Stadsbacken AB:s protokoll 2010-04-21 § 184
- Sundsvall Energi AB:s skrivelser 2010-04-19 och 2009-09-10
- Sundsvall Elnät AB:s skrivelse 2010-03-12
- Sundsvall Elnät AB:s protokoll 2010-01-27

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS 76/10 030

## § 809 Motion (MP) om att underlätta för byte av jobb

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** bifalla motionens första att-sats,

**att** avslå motionens andra och tredje att-sats.

### **Bakgrund**

Miljöpartiet har i en motion föreslagit att kommunen som arbetsgivare ska underlätta för de anställda som vill genomföra arbetsplatsbyte, att ett regelverk för detta tas fram samt att utvidga systemet för att omfatta en större krets av arbetsgivare.

### **Överläggning**

Erland Solander (M) yrkar att motionens första att-sats ska anses besvarad, samt bifall till kommunstyrelsens förslag avseende motionens andra och tredje att-sats.

Mari-Anne Andersson (MP) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

Ordföranden förklarar att det finns två förslag till beslut, *dels* Erland Solanders förslag och *dels* kommunstyrelsens förslag. Hon ställer proposition på de båda att-satserna var för sig och finner att kommunfullmäktige beslutar enligt kommunstyrelsens förslag.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 1000
- Koncernstabens skrivelse 2010-03-03
- Motion (MP) om att underlätta byte av jobb, daterad 2010-01-25, samt bilaga

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS 863/09 030

## § 810 Motion (S), (V), (MP), (C), (FP) och (KD) - Så får vi jämställda bolagsstyrelser i kommunen

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** uppmana partierna att beakta jämställdhet i samband med nomineringar till val av representanter i bolagsstyrelser,

**att** att anse motionen besvarad,

**att** ställa sig bakom riktlinjerna 1 – 3 i den besvarade motionen.

### **Bakgrund**

En motion har inkommit från (S), (V), (MP), (FP), (C) och (KD) om hur Sundsvalls kommun kan uppnå jämställda bolagsstyrelser. Koncernstaben föreslår att motionen anses besvarad i och med att riktlinjer om jämställdhet införs vid kommande revidering av ägardirektiv för kommunala bolag.

### **Överläggning**

Ewa Back (S), Anette D Martins (C) och Lars Persson (FP) yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

Magnus Sjödin (M) yrkar, med bifall av Bertil Hörnqvist (KD), enligt attsatserna i koncernstabens skrivelse:

*att uppdra till kommunstyrelsen att vid kommande revidering av ägardirektiven för kommunala bolag införa riktlinjer om jämställdhet,*

*att uppmana partierna att beakta jämställdhet i samband med nomineringar till val och fyllnadsval,*

*att motionen med detta anses besvarad.*

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



Ordföranden förklarar att det finns två förslag till beslut, *dels* kommunstyrelsens förslag och *dels* Magnus Sjödin m.fl. förslag. Hon ställer proposition på förslagen och finner att kommunfullmäktige beslutar enligt kommunstyrelsens förslag.

### **Reservation**

Mot beslutet reserverar sig samtliga ledamöter från *Moderaterna*, nämligen Magnus Sjödin, Erland Solander, Elisabeth Gisslin Burman, Eva Lohman, Habib Effati, Sven Bredberg, Tomas Östman, Mikael Gäfvert, Else Ammor, Börje Israelsson, Jörgen Nilsson, Marianne Nilsson, Rodney Engström, Bengt-Arne Lindahl och Per-Magnus Forsberg samt *Kristdemokraterna*, nämligen Bertil Hörnqvist, Birgitta Rönnquist, Karl-Erik Lundin och Berit Andersson.

### **Beslutsunderlag**

- Kommunstyrelsens protokoll 2010-05-31 § 1001
- Koncernstabens skrivelse 2010-02-01
- Motion (S), (V), (MP), (C) och (KD) - Så får vi jämställda bolagsstyrelser i kommunen, daterad 2009-12-14

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande



KS-2010-00006

## § 811 För kännedom

### **Beslut**

Kommunfullmäktige beslutar

**att** lägga ärendena till handlingarna.

### **Ärenden**

- Ekonomiavdelningens redovisning av förbrukningen av anslaget till kommunfullmäktiges förfogande för oförutsedda behov 2010-06-01
- Kommunrevisionen informerar om genomförda granskningar:
  - Jämförelser i missbrukarvården – resultat i tre kommuner
  - Himlabadet

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	------------------	-------------------	--------------------